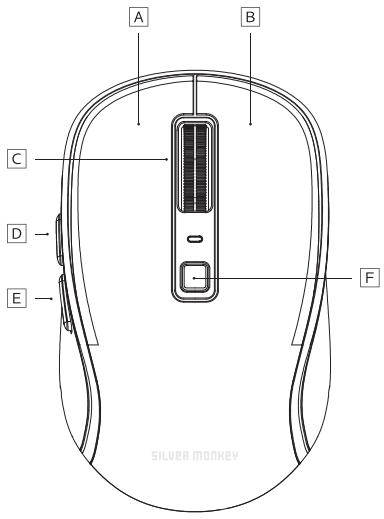
SILVER MONKEY

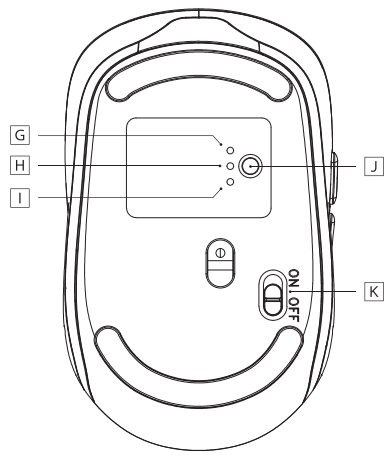
Office Wireless Mouse

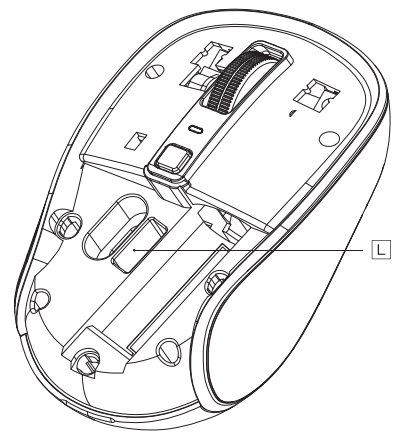
Comfort Silent

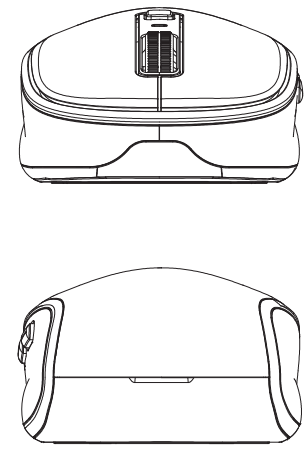
EN User Manual
PL Instrukcja Obsługi
DE Bedienungsanleitung
FR Manuel D'utilisation
NL Gebruiksaanwijzing

SMA225 | Manual version 1/20240422









English

Carefully read these instructions before using the product.
Keep it for future reference.

Safety information

- Avoid direct contact with water and other liquids.
- Do not use the device in a humid environment.
- Keep the device out of the reach of children. They may swallow some parts.
- Use the device only in accordance with the operating instructions.
- If the device stops working properly - contact us.

Package contents

- Mouse
- 2.4 GHz Receiver
- USB-C Cable
- User Manual

Intended use and construction

A Left Mouse Button
B Right Mouse Button
C Scroll Wheel and Middle Mouse Button
D Forward Button
E Back Button
F DPI Switch Button
G 2.4GHz Indicator
H Bluetooth Indicator 1

I Bluetooth Indicator 2
J Connection Mode/Bluetooth® Pairing Button
K ON/OFF
L 2.4 GHz Transmitter

How to use the product

2.4GHz

01. Remove the top cover of the mouse and take out the USB receiver, then connect it to any USB port on your computer.
02. Slide the mouse's power switch to the ON position.
03. Press button J until the LED G turns red.

Bluetooth®

01. Slide the mouse's power switch to the ON position.
02. Hold button J until the LED H starts to slowly blink blue.
03. Keep holding button J for 3-5 seconds. When the LED begins to blink rapidly, it means the mouse is in Bluetooth® pairing mode.
04. The mouse supports up to two Bluetooth® devices. The green LED I indicates that the mouse is operating in the second Bluetooth® mode.

Changing DPI Resolution

Press button F to change DPI. The LED below the scroll wheel indicates a switch to 1000DPI. Double illumination means 1600DPI, triple illumination 2400DPI, and quadruple illumination indicates 3200DPI.

Problem solving

If the mouse does not work, first make sure the receiver is properly connected to the computer or try connecting it to a different USB port. If the mouse does not work after connecting via Bluetooth®, make sure both the mouse and Bluetooth® on the computer are turned on. You can also try to resolve the issue through the operating system. If the mouse moves slowly, the cursor jumps, or mouse movements are delayed, try using a different surface. The mouse may not work correctly on dark, dirty, uneven, or reflective surfaces. It is recommended to use a mouse pad. Slow mouse movement may also indicate a low battery level, in which case it should be recharged.

Specification

SMA225	
Connectivity	Wireless
Sensor	Optical
Interface	2.4GHz / Bluetooth®
Resolution	1000 / 1600 / 2400 / 3200 DPI
Weight	94 g
Dimensions	98.37 mm x 60.83 mm x 37.6 mm (D x S x W)
Battery	Built-in rechargeable battery
Compatibility	Windows, MacOS, Linux

Warranty and technical support

Your product is covered by a 24-month manufacturer's warranty. For more information go to **www.silvermonkey.com/support**.

If you have questions about using the product – contact us at **kontakt@silvermonkey.com**.

Manufacturer:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Poland.

Disposal and the EU compliance statement

We, as the manufacturer of this equipment, declare that it meets the rules of the appropriate EU directives. If you need a copy of the EU Declaration of Conformity – contact us.

Do not throw this equipment out with other household waste. This equipment is made from materials that may be harmful to the environment and human health, if the product is disposed of in the wrong way. When you need to throw away an old product, take it to a designated collection point.

Polski

Zanim użyjesz produktu, dokładnie przeczytaj instrukcję obsługi.
Zachowaj ją na przyszłość.

Informacje o bezpieczeństwie

- Unikaj bezpośredniego kontaktu urządzenia z wodą i innymi płynami.
- Nie używaj urządzenia w środowisku o dużej wilgotności.
- Chroń urządzenie przed zasięgiem dzieci. Mogą one połknąć niektóre elementy.
- Używaj urządzenia tylko zgodnie z instrukcją obsługi.
- Jeśli urządzenie przestanie działać prawidłowo – skontaktuj się z nami.

Zawartość opakowania

- Mysz
- Odbiornik 2.4 GHz
- Kabel USB-C
- Instrukcja obsługi

Przeznaczenie i budowa

A Lewy przycisk myszy
B Prawy przycisk myszy
C Rolka i środkowy przycisk myszy
D Przycisk do przodu
E Przycisk wstecz
F Przycisk zmiany DPI
G Dioda 2.4GHz
H Dioda Bluetooth 1

I Dioda Bluetooth 2
J Przycisk zmiany trybu połączenia/Parowanie Bluetooth®.
K ON/OFF
L Nadajnik 2.4 GHz

Jak używać produktu

2.4GHz

01. Zdejmij górną pokrywę myszy i wyjmij odbiornik USB, a następnie podłącz go do dowolnego portu USB w komputerze.
02. Przesuń przełącznik zasilania myszy w pozycję ON.
03. Naciśnij przycisk J dopóki dioda G nie zapali się na kolor czerwony.

Bluetooth®

01. Przesuń przełącznik zasilania myszy w pozycję ON.
02. Przytrzymaj przycisk J dopóki dioda H nie zacznie powoli migać na niebiesko.
03. Przytrzymaj przycisk J przez 3-5 sekund. Gdy dioda zacznie szybko migać, oznacza to, że mysz jest w trybie parowania Bluetooth ®.
04. Mysz obsługuje do dwóch urządzeń Bluetooth®. Zielona dioda I oznacza, że mysz pracuje w drugim trybie Bluetooth®.

Zmiana rozdzielczości DPI

Wciśnij przycisk F do zmiany DPI. Dioda poniżej rolki sygnalizuje jedno przełączenie na 1000DPI. Dwukrotne podświetlenie oznacza 1600DPI, trzykrotne 2400DPI, a czterokrotne podświetlenie wskazuje 3200DPI.

Rozwiązywanie problemów

Jeśli mysz nie działa, najpierw upewnij się, czy odbiornik jest prawidłowo podłączony do komputera lub spróbuj podłączyć go do innego portu USB.
Jeśli mysz nie działa po podłączeniu przez Bluetooth®, upewnij się, że zarówno mysz, jak i Bluetooth® w komputerze są włączone. Możesz także spróbować rozwiązać problem za pośrednictwem systemu operacyjnego.
Jeśli mysz porusza się powoli, wskaźnik przeskakuje lub ruchy myszką są opóźnione, spróbuj użyć innej powierzchni. Mysz może działać niepoprawnie na ciemnych, brudnych, nierównych lub jasnych powierzchniach. Zalecane jest używanie podkładki pod mysz. Powolny ruch myszy może również wskazywać na niski poziom naładowania baterii, w takim przypadku należy ją naładować.

Specyfikacja

SMA225	
Łączność	Bezprzewodowa
Sensor	Optyczny
Interfejs	2.4GHz / Bluetooth®
Rozdzielczość	1000 / 1600 / 2400 / 3200 DPI
Waga	94 g
Wymiary	98.37 mm x 60.83 mm x 37.6 mm (D x S x W)
Bateria	Wbudowany akumulator
Zgodność	Windows, MacOS, Linux

Gwarancja i wsparcie techniczne

Twój produkt jest objęty 24-miesięczną gwarancją producenta. Więcej informacji znajdziesz na stronie internetowej **www.silvermonkey.com/support**.

Jeśli chcesz uzyskać wsparcie dotyczące używania produktu – skontaktuj się z nami pod adresem **kontakt@silvermonkey.com**.

Producent:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Polska.

Ochrona środowiska i zgodność z przepisami

Jako producent tego sprzętu oświadczamy, że spełnia on wymagania odpowiednich dyrektyw Unii Europejskiej. Jeśli potrzebujesz kopii deklaracji zgodności – skontaktuj się z nami.

Nie wyrzucaj tego sprzętu razem z innymi odpadami. Materiały, z których zrobiony jest sprzęt, mogą mieć zły wpływ na środowisko i zdrowie ludzi, jeśli produkt będzie niewłaściwie zutylizowany. Zużyty sprzęt przekaż do odpowiedniego punktu zbiórki odpadów elektronicznych.

Deutsch

Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt benutzen. Bewahren Sie diese für die Zukunft auf.

Sicherheitshinweise

- Vermeiden Sie direkten Kontakt des Geräts mit Wasser und anderen Flüssigkeiten.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in einer Umgebung mit hoher Luftfeuchtigkeit.
- Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Sie können einige Gegenstände verschlucken.
- Verwenden Sie das Gerät nur gemäß der Bedienungsanleitung.
- Wenn das Gerät nicht mehr richtig funktioniert - bitte kontaktieren Sie uns.

Inhalt der Verpackung

- Maus
- 2.4-GHz-Empfänger
- USB-C-Kabel
- Benutzerhandbuch

Verwendungszweck und Aufbau

A Linke Maustaste
B Rechte Maustaste
C Mausrad und mittlere Maustaste
D Vorwärtstaste
E Rückwärtstaste
F DPI-Wechseltaste
G 2.4GHz LED
H Bluetooth 1 LED

I Bluetooth 2 LED
J Verbindungsmoduswechsel-/Bluetooth®-Pairing-Taste
K ON/OFF
L 2.4 GHz Sender

Gebrauchsweise des Produkt

2.4GHz

01. Nehmen Sie die obere Abdeckung der Maus ab und entfernen Sie den USB-Empfänger, dann schließen Sie ihn an einen beliebigen USB-Port am Computer an.
02. Schieben Sie den Ein-/Ausschalter der Maus auf ON.
03. Drücken Sie die Taste J, bis die LED G rot leuchtet.

Bluetooth®

01. Schieben Sie den Ein-/Ausschalter der Maus auf ON.
02. Halten Sie die Taste J gedrückt, bis die LED H langsam blau zu blinken beginnt.
03. Halten Sie die Taste J 3-5 Sekunden lang gedrückt. Wenn die LED schnell blinkt, bedeutet dies, dass die Maus im Bluetooth®--Pairing-Modus ist.
04. Die Maus unterstützt bis zu zwei Bluetooth®-Geräte. Die grüne LED I zeigt an, dass die Maus im zweiten Bluetooth®-Modus arbeitet.

Änderung der DPI-Auflösung

Drücken Sie die Taste F, um die DPI zu ändern. Die LED unter dem Mausrad signalisiert einen Wechsel zu 1000DPI. Zweimaliges Aufleuchten bedeutet 1600DPI, dreimaliges Aufleuchten 2400DPI und viermaliges Aufleuchten zeigt 3200DPI an.

Problembehandlung

Wenn die Maus nicht funktioniert, stellen Sie zunächst sicher, dass der Empfänger korrekt mit dem Computer verbunden ist, oder versuchen Sie, ihn an einen anderen USB-Port anzuschließen.
Wenn die Maus nach der Verbindung über Bluetooth® nicht funktioniert, stellen Sie sicher, dass sowohl die Maus als auch Bluetooth® am Computer aktiviert sind. Sie können auch versuchen, das Problem über das Betriebssystem zu lösen.
Wenn sich die Maus langsam bewegt, der Cursor springt oder Mausbewegungen verzögert sind, versuchen Sie eine andere Oberfläche zu verwenden. Die Maus kann auf dunklen, schmutzigen, unebenen oder hellen Oberflächen fehlerhaft funktionieren. Die Verwendung eines Mauspads wird empfohlen. Langsame Mausbewegungen können auch auf einen niedrigen Batterieladestand hinweisen, in diesem Fall sollte die Batterie aufgeladen werden.

Spezifikation

SMA225	
Konnektivität	Drahtlos
Sensor	Optisch
Schnittstelle	2.4GHz / Bluetooth®
Auflösung	1000 / 1600 / 2400 / 3200 DPI
Gewicht	94 g
Abmessungen	98.37 mm x 60.83 mm x 37.6 mm (L x B x T)
Batterie	Eingebauter Akku
Kompatibilität	Windows, MacOS, Linux

Garantie und technischer Support

Auf Ihr Produkt erhalten Sie eine 24-monatige Herstellergarantie. Weitere Informationen finden Sie auf der Website **www.silvermonkey.com/support**.

Wenn Sie Unterstützung bei der Verwendung des Produkts wünschen - kontaktieren Sie uns bitte unter **kontakt@silvermonkey.com**.

Hersteller:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warschau, Polen.

Umweltschutz und Einhaltung von Vorschriften

Als Hersteller dieses Gerätes erklären wir, dass es den Anforderungen der einschlägigen Richtlinien der Europäischen Union entspricht. Wenn Sie eine Kopie der Konformitätserklärung benötigen - bitte kontaktieren Sie uns.

Entsorgen Sie dieses Gerät nicht mit anderem Abfall. Materialien, aus denen das Gerät besteht, können bei unsachgemäßer Entsorgung negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit haben. Geben Sie Altgeräte bei einer geeigneten Sammelstelle für Elektronikschrott ab.

Français

Avant d'utiliser le produit, veuillez lire attentivement ces instructions. Gardez-les pour vous y référer à l'avenir.

Consignes de sécurité

- Évitez le contact direct de l'appareil avec l'eau ou tout autres liquides.
- N'utilisez pas cet appareil dans un environnement à forte humidité.
- Gardez l'appareil hors de portée des enfants. Risque d'ingestion de certaines parties.
- N'utilisez l'appareil que conformément aux instructions d'utilisation.
- Si l'appareil cesse de fonctionner correctement, veuillez nous contacter.

Contenu de l'emballage

- Souris
- Récepteur 2.4 GHz
- Câble USB-C
- Manuel de l'utilisateur

Usage prévu et schéma

A Bouton gauche de la souris
B Bouton droit de la souris
C Molette de défilement et bouton central de la souris
D Bouton avant
E Bouton arrière
F Bouton de changement DPI
G Indicateur 2.4GHz
H Indicateur Bluetooth 1

I Indicateur Bluetooth 2
J Bouton de mode de connexion/appariement Bluetooth®
K ON/OFF
L Émetteur 2.4 GHz

Mode d'utilisation du produit

2.4GHz

01. Retirez le couvercle supérieur de la souris et sortez le récepteur USB, puis connectez-le à n'importe quel port USB de votre ordinateur.
02. Faites glisser l'interrupteur d'alimentation de la souris sur la position ON.
03. Appuyez sur le bouton J jusqu'à ce que le voyant G devienne rouge.

Bluetooth®

01. Glisser l'interrupteur d'alimentation de la souris en position ON.
02. Maintenez le bouton J enfoncé jusqu'à ce que le voyant H commence à clignoter lentement en bleu.
03. Maintenez le bouton J enfoncé pendant 3 à 5 secondes. Lorsque le voyant commence à clignoter rapidement, cela signifie que la souris est en mode d'appairage Bluetooth®.
04. La souris prend en charge jusqu'à deux périphériques Bluetooth®. Le voyant vert I indique que la souris fonctionne dans le deuxième mode Bluetooth®.

Modification de la résolution DPI

Appuyez sur le bouton F pour modifier la résolution DPI. La DEL située sous la molette de défilement indique un passage à 1000 DPI. La double illumination signifie 1600DPI, la triple illumination 2400DPI et la quadruple illumination 3200DPI.

Résolution de problèmes

Si la souris ne fonctionne pas, vérifiez d'abord que le récepteur est correctement connecté à l'ordinateur ou essayez de le connecter à un autre port USB. Si la souris ne fonctionne pas après une connexion via Bluetooth®, assurez-vous que la souris et la fonction Bluetooth® de l'ordinateur sont toutes deux activées. Vous pouvez également essayer de résoudre le problème via le système d'exploitation.
Si la souris se déplace lentement, si le curseur saute ou si les mouvements de la souris sont retardés, essayez d'utiliser une autre surface. La souris peut ne pas fonctionner correctement sur des surfaces sombres, sales, inégales ou réfléchissantes. Il est recommandé d'utiliser un tapis de souris. Un mouvement lent de la souris peut également indiquer que le niveau de la batterie est faible, auquel cas il convient de la recharger.

Caractéristiques

SMA225	
Connectivité	Sans fil
Capteur	Optique
Interface	2.4GHz / Bluetooth®
Résolution	1000 / 1600 / 2400 / 3200 DPI
Poids	94 g
Dimensions de l'appareil	98.37 mm x 60.83 mm x 37.6 mm (D x S x L)
Batterie	Batterie rechargeable intégrée
Compatibilité	Windows, MacOS, Linux

Garantie et assistance technique

Votre produit est couvert par une garantie du fabricant de 24 mois. Pour plus d'informations, veuillez consulter le site web **www.silvermonkey.com/support**.

Si vous souhaitez obtenir de l'aide pour utiliser les produits, veuillez nous contacter à l'adresse suivante **kontakt@silvermonkey.com**.

Fabricant:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Pologne.

Protection de l'environnement et conformité

En tant que fabricant de cet équipement, nous déclarons qu'il est conforme aux exigences des directives pertinentes de l'Union européenne. Si vous avez besoin d'une copie de la déclaration de conformité, veuillez nous contacter.

Ne pas jeter cet équipement avec d'autres déchets domestiques. Les matériaux à partir desquels l'équipement est fabriqué peuvent avoir un impact négatif sur l'environnement et la santé humaine si le produit est éliminé de manière incorrecte. Veuillez éliminer votre équipement usagé au point de collecte approprié pour les déchets électriques et électroniques.

Nederlands

Voordat u het product gaat gebruiken lees aandachtig de gebruikaanwijzing. Bewaar deze voor later.

Veiligheidsinformatie

- Vermijd direct contact van het apparaat met water en vloeistoffen.
- Gebruik het apparaat niet in de omgeving met hoge luchtvochtigheid.
- Het apparaat buiten kinderbereik houden. Om inslikken van sommige onderdelen te voorkomen.
- Gebruik het apparaat volgens de gebruiksaanwijzing.
- Indien het apparaat niet meer goed werkt- neem contact met ons op.

Inhoud verpakking

- Muis
- 2.4 GHz ontvanger
- USB-C-kabel
- Gebruikershandleiding

Bestemming en constructie

A Linkermuisknop
B Rechtermuisknop
C Scrollwiel en middelste muisknop
D Vooruit knop
E Terug knop
F DPI-schakelknop
G 2.4GHz indicator
H Bluetooth-indicator 1

I Bluetooth-indicator 2
J Verbindingsmodus/Bluetooth®-koppelingsknop
K AAN/UIT
L 2.4 GHz zender

Hoe het product te gebruiken

2.4GHz

01. Verwijder het bovendeksel van de muis en neem de USB-ontvanger eruit, sluit deze vervolgens aan op een USB-poort van uw computer.
02. Schuif de aan/uit-schakelaar van de muis in de stand ON.
03. Druk op knop J totdat de LED G rood wordt.

Bluetooth®

01. Schuif de aan/uit-schakelaar van de muis in de stand ON.
02. Houd de knop J ingedrukt totdat de LED H langzaam blauw begint te knipperen.
03. Houd de knop J 3-5 seconden ingedrukt. Wanneer de LED snel begint te knipperen, betekent dit dat de muis zich in de Bluetooth® koppelmodus bevindt.
04. De muis ondersteunt maximaal twee Bluetooth®-apparaten. De groene LED I geeft aan dat de muis in de tweede Bluetooth®-modus werkt.

DPI-resolutie wijzigen

Druk op knop F om DPI te wijzigen. De LED onder het scrollwiel geeft aan dat je overschakelt naar 1000DPI. Dubbele verlichting betekent 1600DPI, drievoudige verlichting 2400DPI en viervoudige verlichting 3200DPI.

Problemen oplossen

Als de muis niet werkt, controleer dan eerst of de ontvanger goed is aangesloten op de computer of probeer de muis aan te sluiten op een andere USB-poort. Als de muis niet werkt na verbinding via Bluetooth®, controleer dan of zowel de muis als Bluetooth® op de computer zijn ingeschakeld. U kunt ook proberen het probleem op te lossen via het besturingssysteem.
Als de muis langzaam beweegt, de cursor verspringt of muisbewegingen vertraagd zijn, probeer dan een ander oppervlak te gebruiken. De muis werkt mogelijk niet goed op donkere, vuile, ongelijke of reflecterende oppervlakken. Het wordt aanbevolen om een muismat te gebruiken. Langzame muisbewegingen kunnen ook wijzen op een laag batterijniveau, in welk geval de batterij moet worden opgeladen.

Specificatie

SMA225	
Connectiviteit	Draadloos
Sensor	Optis
Interface	2.4GHz / Bluetooth®
Resolutie	1000 / 1600 / 2400 / 3200 DPI
Gewicht	94 g
Dimensions	98.37 mm x 60.83 mm x 37.6 mm (D x S x B)
Batterij	Ingebouwde oplaadbare batterij
Compatibiliteit	Windows, MacOS, Linux

Garantie en technische hulp

Uw product heeft fabrieksgarantie van 24 maanden. Meer informaties vindt u op internetsite **www.silvermonkey.com/support**.

Indien u hulp nodig hebt mbt gebruik van de producten- neem contact met ons op via **kontakt@silvermonkey.com**.

Fabrikant:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warschau, Polen.

Millieubescherming en conformiteit met voorschriften

Als fabrikant van dit apparaat verklaren we , dat het aan alle relevante EU- verordeningen voldoet. Hebt u een kopie van conformiteitsverklaring nodig- neem contact met ons op.

Gooi dit apparaat niet weg met andere afval. Indien het product op een onjuiste manier wordt geutiliseerd, kunnen de stoffen waaruit het apparaat is gemaakt slechte invloed op het millieu en gezondheid van de mensen hebben. Lever de gebruikte apparaten in bij een erkende verzamelplaats voor elektrische afval.

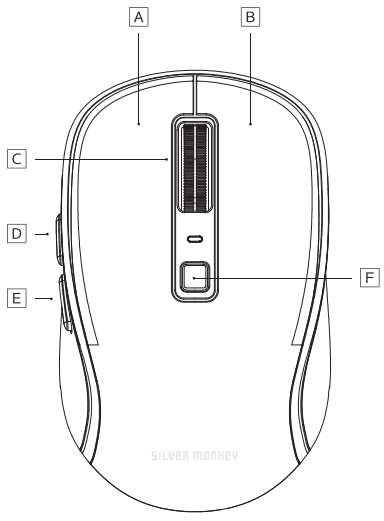
SILVER MONKEY

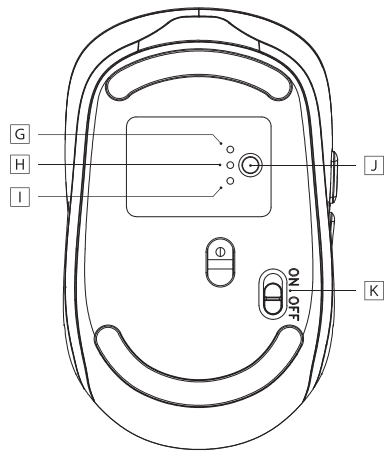
Office Wireless Mouse

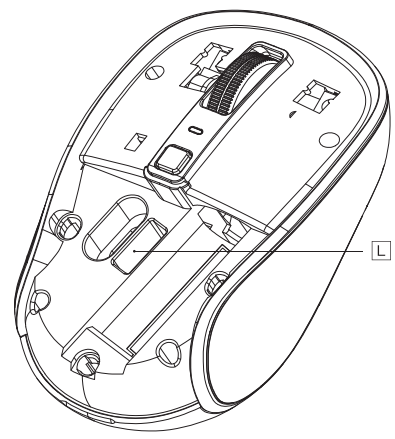
Comfort Silent

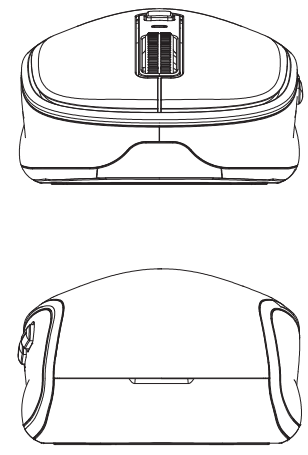
IT Manuale D'uso
ES Manual de Instrucciones
CZ Uživatelská Příručka
SK Návod na Používanie
RO Instrucțiuni de Utilizare

SMA225









Italiano

Prima di utilizzare il prodotto si raccomanda di leggere attentamente il manuale d'uso e conservarlo per eventuali consultazioni future.

Informazioni sulla sicurezza

- Proteggere il dispositivo contro il contatto diretto con acqua ed altri liquidi.
- Non utilizzare il dispositivo in ambienti con l'umidità elevata.
- Tenere il dispositivo fuori dalla portata dei bambini. Alcuni elementi possono essere inghiottiti.
- Utilizzare il dispositivo esclusivamente in conformità al manuale d'uso.
- Se il dispositivo smette di funzionare correttamente – contattaci.

Contenuto dell'imballaggio

- Mouse
- Ricevitore da 2.4 GHz
- Cavo USB-C
- Manuale d'uso

Destinazione e struttura

A Pulsante sinistro del mouse
B Pulsante destro del mouse
C Rotella di scorrimento e pulsante centrale del mouse
D Pulsante avanti
E Pulsante indietro
F Pulsante di cambio DPI
G Indicatore 2.4GHz
H Indicatore Bluetooth 1

I Indicatore Bluetooth 2
J Pulsante di modalità di connessione/accoppiamento Bluetooth®
K ON/OFF
L Trasmettitore 2.4 GHz

Come utilizzare il prodotto

2.4GHz

01. Rimuovere il coperchio superiore del mouse ed estrarre il ricevitore USB, quindi collegarlo a una qualsiasi porta USB del computer.
02. Far scorrere l'interruttore di alimentazione del mouse in posizione ON.
03. Premere il pulsante J finché il LED G non diventa rosso.

Bluetooth®

01. Far scorrere l'interruttore di alimentazione del mouse in posizione ON.
02. Tenere premuto il pulsante J finché il LED H non inizia a lampeggiare lentamente in blu.
03. Tenere premuto il pulsante J per 3-5 secondi. Quando il LED inizia a lampeggiare rapidamente, significa che il mouse è in modalità di accoppiamento Bluetooth®.
04. Il mouse supporta fino a due dispositivi Bluetooth® . Il LED verde I indica che il mouse sta funzionando nella seconda modalità Bluetooth®.

Modifica della risoluzione DPI

Premere il pulsante F per cambiare DPI. Il LED sotto la rotella di scorrimento indica il passaggio a 1000DPI. La doppia illuminazione indica 1600DPI, la tripla illuminazione 2400DPI e la quadrupla illuminazione 3200DPI.

Risoluzione dei problem

Se il mouse non funziona, verificare innanzitutto che il cavo o il ricevitore USB sia collegato correttamente al computer o provare a collegarlo a un'altra porta USB.
Se il mouse non funziona quando è collegato tramite Bluetooth®, accertarsi che sia il mouse che il Bluetooth® del computer siano accesi. Si può anche cercare di risolvere il problema attraverso il sistema operativo.
Se il mouse si muove lentamente, il puntatore salta o i movimenti del mouse sono ritardati, provare a utilizzare una superficie diversa. Il mouse potrebbe non funzionare correttamente su superfici scure, sporche, irregolari o di colore chiaro. Si consiglia l'uso di un tappetino per il mouse. Un movimento lento del mouse può anche indicare una batteria scarica, nel qual caso è necessario ricaricarla.

Specifiche tecniche

SMA225	
Connettività	Senza fili
Sensor	Ottico
Interfaccia	2.4GHz / Bluetooth®
Risoluzione	1000 / 1600 / 2400 / 3200 DPI
Peso	94 g
Dimensioni	98.37 mm x 60.83 mm x 37.6 mm (D x S x W)
Batteria	Batteria ricaricabile integrata
Compatibilità	Windows, MacOS, Linux

Garanzia e supporto tecnico

Il tuo prodotto è coperto dalla garanzia del produttore con la validità di 24 mesi. Informazioni più dettagliate sono disponibili sul sito internet **www.silvermonkey.com/support**.

Se hai bisogno del supporto concernente l'utilizzo dei prodotti – contattaci all'indirizzo **kontakt@silvermonkey.com**.

Costruttore:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Varcasia, Polonia.

Protezione dell'ambiente naturale e conformità con le disposizioni di legge

In qualità del costruttore del dispositivo dichiariamo che lo stesso rispetta i requisiti delle direttive dell'Unione europea applicabili. Se hai bisogno di una copia della dichiarazione di conformità – contattaci.

Il dispositivo non può essere buttato via assieme agli altri rifiuti. Materiali, di cui è prodotto il dispositivo, possono essere nocivi per l'ambiente naturale e per la salute umana se non smaltiti correttamente. Il dispositivo non più adatto all'utilizzo va consegnato ad un centro specializzato di raccolta dei rifiuti di apparecchiature elettroniche.

Español

Antes de utilizar el producto lee con atención el manual de instrucciones. Consérvalo para futuras referencias.

Información sobre seguridad

- Evita el contacto directo del dispositivo con el agua y otros líquidos.
- No utilices el dispositivo en un entorno con gran humedad.
- Mantén el dispositivo fuera del alcance de los niños. Estos pueden tragarse algunos elementos.
- Utiliza el dispositivo únicamente de conformidad con el manual de instrucciones.
- Si el dispositivo deja de funcionar correctamente, contacta con nosotros.

Contenido de la caja

- Ratón
- Receptor de 2.4 GHz
- Cable USB-C
- Manual del usuario

Destino y estructura

A Botón Izquierdo del Ratón
B Botón Derecho del Ratón
C Rueda de Desplazamiento y Botón Central del Ratón
D Botón Adelante
E Botón Atrás
F Botón de Cambio de DPI
G Indicador de 2.4GHz
H Indicador Bluetooth 1

I Indicador Bluetooth 2
J Botón de Modo de Conexión/Emparejamiento Bluetooth®
K ON/OFF (Encendido/Apagado)
L Transmisor de 2.4 GHz

Cómo utilizar el producto

2.4 GHz

01. Quita la tapa superior del ratón y saca el receptor USB, luego conéctalo a cualquier puerto USB de tu computadora.
02. Desliza el interruptor de encendido del ratón a la posición ON.
03. Presiona el botón J hasta que el LED G se vuelva rojo.

Bluetooth®

01. Desliza el interruptor de encendido del ratón a la posición ON.
02. Mantén presionado el botón J hasta que el LED H comience a parpadear lentamente en azul.
03. Sigue manteniendo presionado el botón J durante 3-5 segundos. Cuando el LED comience a parpadear rápidamente, significa que el ratón está en modo de emparejamiento Bluetooth®.
04. El ratón soporta hasta dos dispositivos Bluetooth®. El LED verde I indica que el ratón está operando en el segundo modo Bluetooth®.

Cambio de Resolución DPI

Presiona el botón F para cambiar el DPI. El LED debajo de la rueda de desplazamiento indica un cambio a 1000DPI. La doble iluminación significa 1600DPI, la triple iluminación 2400DPI, y la cuádruple iluminación indica 3200DPI.

Resolución de problemas

Si el ratón no funciona, asegúrese primero de que el receptor están correctamente conectados al ordenador o pruebe a conectarlo a un puerto USB diferente.
Si el ratón no funciona cuando está conectado a través de Bluetooth®, asegúrese de que tanto el ratón como Bluetooth® en su ordenador están encendidos. También puede intentar solucionar el problema a través del sistema operativo.
Si el ratón se mueve lentamente, el puntero salta o los movimientos del ratón se retrasan, intente utilizar una superficie diferente. El ratón puede funcionar incorrectamente en superficies oscuras, sucias, irregulares o de color claro. Se recomienda utilizar una alfombrilla de ratón. El movimiento lento del ratón también puede indicar que la pila está baja, en cuyo caso debe recargarse.

Especificaciones

SMA225	
Conectividad	Inalámbrica
Sensor	Óptico
Interfaz	2.4GHz / Bluetooth®
Resolución	1000 / 1600 / 2400 / 3200 DPI
Waga	94 g
Wymiary	98.37 mm x 60.83 mm x 37.6 mm (L x A x P)
Batería	Batería recargable integrada
Compatibilidad	Windows, MacOS, Linux

Garantía y asistencia técnica

Tu producto tiene una garantía de 24 meses del fabricante. Encontrarás más información en la página web **www.silvermonkey.com/support**.

Si quieres obtener asistencia sobre el uso de los productos, contacta con nosotros en la dirección **kontakt@silvermonkey.com**.

Fabricante:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Varsovia, Polonia.

Protección del medio ambiente y conformidad con los reglamentos

Como fabricantes de este aparato declaramos que cumple los requisitos de las correspondientes directivas de la Unión Europea. Si necesitas una copia de la declaración de conformidad, contacta con nosotros.

No tires este aparato junto con otros residuos. Los materiales con los que está fabricado el aparato pueden tener una influencia negativa sobre el medio ambiente y la salud humana si el producto no es correctamente recuperado. Entrega el aparato usado en el correspondiente punto de recogida de residuos electrónicos.

Český

Před použitím výrobku si pozorně přečtěte návod k obsluze. Uschovejte si jej pro budoucí použití.

Bezpečnostní pokyny

- Zabraňte přímému kontaktu zařízení s vodou a jinými kapalinami.
- Zařízení nepoužívejte v prostředí s vysokou vlhkostí.
- Zařízení udržujte mimo dosah dětí. Některé prvky by mohly spolknout.
- Zařízení používejte pouze v souladu s návodem k obsluze.
- Pokud zařízení přestane správně fungovat – kontaktujte nás.

Obsah balení

- Myš
- 2.4 GHz přijímač
- Kabel USB-C
- Uživatelská příručka

Popis a použití

A Levé tlačítko myši
B Pravé tlačítko myši
C Rolovací kolečko a střední tlačítko myši
D Tlačítko pro posun vpřed
E Tlačítko pro posun zpět
F Tlačítko pro změnu DPI
G LED dioda 2.4GHz
H LED dioda Bluetooth 1

I LED dioda Bluetooth 2
J Tlačítko pro změnu režimu připojení/Bluetooth® párování
K ON/OFF
L 2.4 GHz vysílač

Jak používat produkt

2.4 GHz

01. Sundejte horní kryt myši a vyjměte USB přijímač.
02. Posuňte vypínač myši do polohy ON.
03. Stiskněte tlačítko J, dokud se kontrolka G nerozsvítí červeně.

Bluetooth®

01. Posuňte vypínač napájení myši do polohy ON.
02. Podržte stisknuté tlačítko J, dokud LED dioda H nezačne pomalu blikat modře.
03. Podržte tlačítko J stisknuté po dobu 3-5 sekund. Jakmile začne kontrolka LED rychle blikat, znamená to, že myš je v režimu párování Bluetooth®.
04. Myš podporuje až dvě zařízení Bluetooth®. Zelená LED dioda I signalizuje, že myš je v režimu druhého Bluetooth®.

Změna rozlišení DPI

Stisknutím tlačítka F změníte DPI. Kontrolka LED pod válečkem indikuje jedno přepnutí na 1000DPI. Dvojité rozsvícení indikuje 1600DPI, trojité rozsvícení 2400DPI a čtyřnásobné rozsvícení 3200DPI.

Řešení problémů

Pokud myš nefunguje, nejprve se ujistěte, že je přijímač správně připojen k počítači, nebo jej zkuste připojit k jinému portu USB.
Pokud myš nefunguje při připojení přes Bluetooth®, zkontrolujte, zda jsou myš i Bluetooth® v počítači zapnuté. Problémy můžete také zkusit řešit prostřednictvím operačního systému.
Pokud se myš pohybuje pomalu, ukazatel přeskakuje nebo jsou pohyby myši zpožděné, zkuste použít jiný povrch. Myš nemusí pracovat správně na tmavých, špinavých, nerovných nebo světlých površích. Doporučujeme používat podložku pod myš.
Pomalý pohyb myši může také signalizovat vybitou baterii, v takovém případě je třeba baterii dobít.

Specifikace

SMA225	
Připojení	Bezdrátové
Senzor	Optický
Rozhraní	2.4GHz / Bluetooth®
Rozlišení	1000 / 1600 / 2400 / 3200 DPI
Hmotnost	94 g
Rozměry	98.37 mm x 60.83 mm x 37.6 mm (D x Š x H)
Baterie	Vestavěná dobíjecí baterie
Kompatibilita	Windows, MacOS, Linux

Záruka a technická podpora

Na výrobek se vztahuje 24 měsíční záruka výrobce. Více informací najdete na webových stránkách **www.silvermonkey.com/support**.

Pokud chcete získat podporu pro používání výrobku – kontaktujte nás na adrese **kontakt@silvermonkey.com**.

Výrobce:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Warszawa, Polsko.

Ochrana životního prostředí a soulad s předpisy

Jako výrobce tohoto zařízení prohlašujeme, že splňuje požadavky příslušných směrnic Evropské unie. Pokud potřebujete kopii prohlášení o shodě – kontaktujte nás.

Toto zařízení nelikvidujte s jiným odpadem. Materiály použité v zařízení mohou mít negativní dopad na životní prostředí a lidské zdraví, pokud výrobek nebude správně zlikvidován. Použité zařízení odevzdejte na sběrné místo pro elektrický a elektronický odpad.

Slovenský

Predtým, ako začnete používať produkt, pozorne si prečítajte návod na používanie a uschovajte si ho pre použitie v budúcnosti.

Bezpečnostné upozornenia

- Zabráňte priamemu kontaktu zariadenia s vodou a inými tekutinami.
- Nepoužívajte zariadenie v prostredí s vysokou vlhkosťou.
- Uchovávajte zariadenie mimo dosahu detí, nakoľko by mohli prehltnúť niektoré komponenty zariadenia.
- Používajte zariadenie výhradne v súlade s pokynmi na používanie.
- Ak zariadenie prestane správne fungovať, kontaktujte nás.

Účel a konštrukcia

- Myš
- 2.4 GHz prijímač
- USB-C kábel
- Návod na používanie

Účel a konštrukcia

A Ľavé tlačidlo myši
B Pravé tlačidlo myši
C Rolovacie koliesko a stredné tlačidlo myši
D Tlačidlo pre posun vpred
E Tlačidlo pre posun vzad
F Tlačidlo na zmenu DPI
G LED dióda 2.4GHz
H LED dióda Bluetooth 1

I LED dióda Bluetooth 2
J Tlačidlo na zmenu režimu pripojenia/Bluetooth® párovanie
K ON/OFF
L 2.4 GHz vysielač

Ako používať produkt

2.4 GHz

01. Odstráňte horný kryt myši a vyberte prijímač USB, potom ho pripojte k ľubovoľnému portu USB v počítači.
02. Posuňte prepínač napájania myši do polohy ON (Zapnuté).
03. Stlačte tlačidlo J, kým sa LED dióda G nerozsvieti na červeno.

Bluetooth®

01. Posuňte prepínač napájania myši do polohy ON.
02. Podržte stlačené tlačidlo J, kým LED dióda H nezačne pomaly blikať na modro.
03. Podržte tlačidlo J stlačené po dobu 3 až 5 sekúnd. Keď LED dióda začne rýchlo blikať, znamená to, že myš je v režime párovania Bluetooth®.
04. Myš podporuje až dve zariadenia Bluetooth®. Zelená LED dióda I signalizuje, že myš je v druhom režime Bluetooth®.

Zmena rozlíšenia DPI

Stlačte tlačidlo F na zmenu DPI. LED dióda pod rolovacím kolieskom signalizuje jedno prepínanie na 1000DPI. Dvakrát svietiaca dióda znamená 1600DPI, trikrát 2400DPI a štyrikrát svietiaca dióda ukazuje 3200DPI.

Riešenie problémov

Ak myš nefunguje, najprv sa uistite, že je kábel USB alebo prijímač správne pripojený k počítaču, alebo ju skúste pripojiť k inému portu USB.
Ak sa myš pohybuje pomaly, ukazovateľ skáče alebo sú pohyby myši oneskorené, skúste použiť iný povrch. Myš môže nesprávne fungovať na tmavých, špinavých, nerovných alebo svetlých povrchoch. Odporúča sa používať podložku pod myš. Pomalý pohyb myši môže tiež naznačovať vybitú batériu, v takom prípade je potrebné batériu dobiť.

Špecifikácia

SMA225	
Pripojenie	Bezdrôtové pripojenie
Senzor	Optický
Rozhranie	2.4GHz / Bluetooth®
Rozlíšenie	1000 / 1600 / 2400 / 3200 DPI
Hmotnosť	94 g
Rozmery	98.37 mm x 60.83 mm x 37.6 mm (D x Š x H)
Batéria	Zabudovaná batéria
Kompatibilita	Windows, MacOS, Linux

Záruka a technická podpora

Výrobca poskytuje 24-mesačnú záruku na Váš produkt. Viac informácií nájdete na webovej stránke **www.silvermonkey.com/support**.

Ak potrebujete pomoc týkajúcu sa používania produktov – kontaktujte nás na adrese **kontakt@silvermonkey.com**.

Výrobca:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Varšava, Poľsko.

Ochrana životného prostredia a súlad s predpismi

Ako výrobca tohto zariadenia vyhlasujeme, že toto zariadenie spĺňa požiadavky príslušných smerníc Európskej únie. Ak potrebujete kópiu vyhlásenia o zhode - kontaktujte nás.

Nelikvidujte toto zariadenie spolu s iným odpadom. Materiály použité v zariadení môžu mať negatívny vplyv na životné prostredie a ľudské zdravie, ak výrobok nie je správne zlikvidovaný. Použité zariadenie zlikvidujte na príslušnom zbernom mieste pre elektronický odpad.

Romanian

Citește cu atenție instrucțiunile de utilizare, înainte de folosirea produsului. Păstrează-le pentru viitor.

Informații despre siguranță

- Evită contactul direct al dispozitivului cu apa și alte lichide.
- Nu folosi dispozitivul într-un mediu cu umiditate mare.
- Nu lăsa dispozitivul la îndemâna copiilor. Ei pot înghiți anumite elemente.
- Folosește dispozitivul numai conform instrucțiunilor de utilizare.
- Dacă dispozitivul nu va mai funcționa corect - contactează-ne.

Conținutul ambalajului

- Mouse
- Receptor de 2.4 GHz
- Cablu USB-C
- Manual de utilizare

Destinație și construcție

A Butonul stâng al mouse-ului
B Butonul drept al mouse-ului
C Roata de defilare și butonul de mijloc al mouse-ului
D Butonul înainte
E Butonul înapoi
F Butonul de schimbare DPI
G Indicatorul 2.4GHz
H Indicator Bluetooth 1

I Indicator Bluetooth 2
J Butonul de mod conexiune/perechere Bluetooth®
K ON/OFF
L Transmițător 2.4 GHz

Cum să folosim produsul

2.4 GHz

01. Scoateți capacul superior al mouse-ului și scoateți receptorul USB, apoi conectați-l la orice port USB al computerului.
02. Glisați comutatorul de alimentare al mouse-ului în poziția ON (pornit).
03. Apăsați butonul J până când LED-ul G devine roșu.

Bluetooth®

01. Glisați comutatorul de alimentare al mouse-ului în poziția ON.
02. Mențineți apăsat butonul J până când LED-ul H începe să clipească încet în albastru.
03. Țineți apăsat butonul J timp de 3-5 secunde. Când LED-ul începe să clipească rapid, înseamnă că mouse-ul este în modul de asociere Bluetooth®.
04. Mouse-ul acceptă până la două dispozitive Bluetooth®. LED-ul verde I indică faptul că mouse-ul funcționează în al doilea mod Bluetooth®.

Changing DPI Resolution

Apăsați butonul F pentru a schimba DPI. LED-ul de sub rotița de defilare indică trecerea la 1000DPI. Iluminarea dublă înseamnă 1600DPI, iluminarea triplă 2400DPI, iar iluminarea cvadruplă indică 3200DPI.

Rezolvarea problemelor

Dacă mouse-ul nu funcționează, asigurați-vă mai întâi că receptorul este conectat corect la computer sau încercați să îl conectați la un alt port USB. Dacă mouse-ul nu funcționează după conectarea prin Bluetooth®, asigurați-vă că atât mouse-ul, cât și Bluetooth® de pe computer sunt pornite. De asemenea, puteți încerca să rezolvați problema prin intermediul sistemului de operare. Dacă mouse-ul se mișcă încet, cursorul sare sau mișcările mouse-ului sunt întârziate, încercați să folosiți o altă suprafață. Este posibil ca mouse-ul să nu funcționeze corect pe suprafețe întunecate, murdare, inegale sau reflectorizante. Se recomandă utilizarea unui mouse pad. Mișcarea lentă a mouse-ului poate indica, de asemenea, un nivel scăzut al bateriei, caz în care aceasta trebuie reîncărcată.

Specificație

SMA225	
Conectivitate	Fără fir
Senzor	Optic
Interfață	2.4GHz / Bluetooth®
Rezoluție	1000 / 1600 / 2400 / 3200 DPI
Greutate	94 g
Dimensiuni	98.37 mm x 60.83 mm x 37.6 mm (D x S x W)
Baterie	Baterie reîncărcabilă încorporată
Compatibilitate	Windows, MacOS, Linux

Garanție și asistență tehnică

Produsul tău este acoperit de o garanție a producătorului de 24 de luni. Mai multe informații vei găsi pe pagina web **www.silvermonkey.com/support**.

Dacă vrei să obții sprijin cu privire la utilizarea produselor – contactează-ne la adresa **kontakt@silvermonkey.com**.

Producător:
Silver Monkey sp. z o.o., ul. Twarda 18, 00-105 Varșovia, Polonia.

Protecția mediului și conformitatea cu prevederile legale

În calitate de producător al acestui echipament declarăm că acesta îndeplinește cerințele directivelor corespunzătoare ale Uniunii Europene. Dacă ai nevoie de o copie a declarației de conformitate – contactează-ne.

Nu arunca acest echipament împreună cu alte deșeuri. Materialele din care este fabricat echipamentul pot avea un impact negativ asupra mediului și sănătății oamenilor, dacă produsul va fi distrus necorespunzător. Echipamentul uzat trebuie predat la punctul corespunzător de colectare a deșeurilor electronice.